

Centrale d'alarme

CA-10

Version du logiciel 5.11

Satel 

GDAŃSK

LISTE DES REGLAGES



SYSTEME D'ALARME

UTILISATEUR

ADRESSE

NUMERO DE TELEPHONE

OBSERVATIONS

.....

.....

Pour télécharger la version actuelle de la déclaration de conformité EC et
des certificats, veuillez vous référer au site www.satel.pl



FS1 – CODE DE SERVICE |_|_|_|_|_|_|_| *par défaut = |12345|*

FS2 – IDENTIFIANT DE LA CENTRALE |_|_|_|_|_|_|_| *|214365|*

FS3 – IDENTIFIANT DE L'ORDINATEUR |_|_|_|_|_|_|_| *|658709|*

FS4 – N° TEL. DE L'ORDINATEUR |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_| *d'usine: |AAAAAAAAAAAAAAAA|*
 16 caractères maxi de 0 à F, A=fin du numéro, B=composition par impulsion, C=composition par tonalité, D=attente d'un signal continu, E=pause courte, F=pause longue

FS5 – OPTIONS DU SYSTEME

LED	LCD		PREMIERE VARIANTE D'OPTIONS <i>voyant 12 clignote dans le clavier LED</i>
1	1		Appel téléphonique
2	2		Reporting
3	3		Réponse à l'appel
4	4		Impression
5	5		CR+LF de l'imprimante
6	6		Vitesse de transmission vers l'imprimante via port RS-232 2400 Bps (désactivé-1200)
7	7		Transmission avec parité
8	8		Parité EVEN (désactivée – ODD)

Valider avec la touche #

LED	LCD		DEUXIEME VARIANTE D'OPTIONS <i>voyant 11 clignote dans le clavier LED</i>
1	9		Appel autorisé de DOWNLOADING de l'extérieur
2	A	x	Numérotation – par tonalité (par impulsion – désactivée)
3	B		Double message depuis la synthèse
4	C		Signal GROUND START
5	D		Appel sans test de décrochage de la centrale
6	E		Appel sans test de réponse
7	F		Transmission en série vers OUT5,6 ** (pour radio messagerie NOKTON)
8	G		Appel double de réponse à l'appel

Valider avec la touche #

LED	LCD		TROISIEME VARIANTE D'OPTIONS <i>voyants 11 et 12 clignotent dans clavier LED</i>
1	H		Mode de service uniquement quand la centrale est désarmée
2	I		DOWNLOADING uniquement quand la centrale est désarmée
3	J		Alarme, si après temporisation de sortie, il y a des zones violées
4	K		Alarmes incendie spécifiques à la partition
5	L		Alarmes depuis clavier spécifiques à la partition
6	M	x	Suspension du reporting jusqu'au nouvel événement (arrêt - pour 30 mn.)
7	N		OUT 5,6 – Transmission de type <u>UA</u> **
8	O		OUT 5,6 - Transmission de type <u>LV&BY</u> **

Valider avec la touche # X -options activées en usine

* Le reporting est suspendu en cas de problèmes avec la connexion à la station de télésurveillance (après 16 tentatives de connexion échouées).

** Les options 7 et 8 de la troisième variante sont essentielles quand l'option 7 de la deuxième variante est activée. Lorsque la transmission UA et LV&BY est désactivée (LED 7 et 8 sont éteints), les sorties 5 et 6 fonctionnent en format NOKTON (PC16OUT).

FS6 – TEMPS GENERAUX |_|_| |_|_| |_|_| *par défaut : |30|60|60| sec.*
 (programmer de 00 à 99 sec.) temporis. d'entrée temporis. de sortie tempor. d'alarme

FS7 – COMPTEURS DE ZONES DE COMPTAGE |_|_| |_|_| |_|_| *|00|00|00|*
 (à programmer de 00 à 07) Compteur 1 2 3

FS8+11 ZONES DE PARTITIONS; FS12+15 ZONES AFFICHEES SUR LES CLAVIERS; FS16+19 et 127+130 ZONES AUTOMATIQUEMENT BYPASSEES

			Affectation des zones aux partitions				Zones affichées sur les claviers				Zones automatiquement bypassées pour armement silencieux et partiel				Zones automatiquement bypassées en cas d'absence de sortie du bâtiment			
	LED	LCD	FS8 Partit. 1	FS9 Partit. 2	FS10 Partit. 3	FS11 Partit. 4	FS12 Clav. 1	FS13 Clav. 2	FS14 Clav. 3	FS15 Clav. 4	FS16 Partit. 1	FS17 Partit. 2	FS18 Partit. 3	FS19 Partit. 4	FS127 Partit. 1	FS128 Partit. 2	FS129 Partit. 3	FS130 Partit. 4
ZONE 1	1	1	x				x											
ZONE 2	2	2	x				x											
ZONE 3	3	3	x				x											
ZONE 4	4	4	x				x											
ZONE 5	5	5	x				x											
ZONE 6	6	6	x				x											
ZONE 7	7	7	x				x											
ZONE 8	8	8	x				x											
<i>Dans le clavier LED, valider avec la touche #</i>																		
ZONE 9	1	9	x				x											
ZONE 10	2	*0	x				x											
ZONE 11	3	*1																
ZONE 12	4	*2																
ZONE 13	5	*3																
ZONE 14	6	*4																
ZONE 15	7	*5																
ZONE 16	8	*6																

Valider avec la touche #

X-options activées en usine

FS20+23 – OPTIONS DE PARTITIONS

	LED	LCD	FS20 Partit. 1	FS21 Partit. 2	FS22 Partit. 3	FS23 Partit. 4
Verrouillage de la fonction GOTO	1	1	GOTO 2	GOTO 1	GOTO 1	GOTO 1
Verrouillage de la fonction GOTO	2	2	GOTO 3	GOTO 3	GOTO 2	GOTO 2
Verrouillage de la fonction GOTO	3	3	GOTO 4	GOTO 4	GOTO 4	GOTO 3
Verrouillage de la fonction QUICK ARM	4	4				
Verrouillage de l'alarme après 3 codes erronés	5	5				
Verrouillage de l'alarme PANIC depuis clavier	6	6				
Verrouillage de l'alarme AUX. depuis clavier	7	7				
Verrouillage de l'alarme FIRE depuis clavier	8	8				

Dans le clavier LED, valider avec la touche #

Alarme dans le clavier jusqu'à la désactivation par un code	1	9				
Alarme dans le clavier pendant la durée de l'alarme	2	A	x	x	x	x
Sign. de violat. de zones de type JOUR/NUIT ou DE COMPTAGE	3	B	x	x	x	x
Signalisation du carillon (CHIME)	4	C				
Signalisation sonore d'une panne	5	D				
Signalisation de la temporisation de sortie dans le clavier	6	E	x	x	x	x
Signalisation de la temporisation d'entrée dans le clavier	7	F	x	x	x	x
Signalisation de l'appui sur une touche	8	G	x	x	x	x

Valider avec la touche #

Dans les claviers LED, le voyant correspondant allumé indique l'activation de l'option donnée

X - options activées en usine

FS24 – SENSIBILITE DES ZONES (dans les claviers LED – à programmer de 1 à 255; dans les claviers LCD - de 16 à 4080ms)

Zone	1	2	3	4	5	6	7	8
Valeur dans le clavier LED								
Par défaut dans LED [x16ms]	30	30	30	30	30	30	30	30
Valeur dans le clavier LCD								
Par défaut dans LCD [ms]	480	480	480	480	480	480	480	480

Zone	9	10	11	12	13	14	15	16
Valeur dans le clavier LED								
Par défaut dans LED [x16ms]	30	30	30	30	30	30	30	30
Valeur dans le clavier LCD								
Par défaut dans LCD [ms]	480	480	480	480	480	480	480	480

Note: Dans les claviers LED – valider chaque valeur avec la touche [#] - la nouvelle valeur du paramètre n'est pas affichée sur les voyants de 1 à 8.

FS25 – TYPE DE LIGNE (à programmer de 00 à 05)

00 sans détect. 01 détect. NC 02 détect. NO 03 détect. EOL 04 détect. 2EOL/NC 05 détect. 2EOL/NO

Zone	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Type																
Par défaut	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	0

Note: La fonction du redémarrage FS107 permet de régler à 03 pour les zones existantes et à 00 pour les zones inexistantes, les paramètres d'usine étant donnés pour un système avec un clavier raccordé à CLK1.

FS26 – TYPE DE REACTIONS DES ZONES (à programmer de 00 à 20)

00 - entrées/sorties (ENTRY/EXIT)

01 - retardée (DELAY)

02 - retardée interne

03 - instantanée (INSTANT)

04 - jour/nuit (DAY/NIGHT)

05 - de comptage C.1

06 - de comptage C.2

07 - de comptage C.3

08 - 24H sonore

09 - 24H auxiliaire (AUXILIARY)

10 - 24H silencieuse (SILENT)

11 - 24H incendie (FIRE)

12 - activant l'armement

13 - activant l'armement silencieux

14 - désactivant l'armement

15 - sans action d'alarme

16 - activant/désactivant l'armement

17 - retardée avec signalisation

18 - activant l'armement avec bypass automatique des zones

19 - périmètre

20 - entrées/sorties finales

Zone	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16								
Valeur	[Diagram showing 16 columns with tick marks in the middle of each column]																							
Par défaut	0	0	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3	0	3

FS27 – OPTIONS DE ZONES

		dans les claviers de type LED, le numéro de la zone est indiqué sur les voyants LED 9 ÷ 12															
Opt.	Zones	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
1	ne peut pas être violée ou sabotée à l'armement (PRIORITY)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2	une violation génère le signal du carillon (CHIME)																
3	bypassée après 1 alarme (AUTO-RESET 1)																
4	bypassée après 3 alarmes (AUTO-RESET 3)																
5	omet mess. à la station si violée lors de la temp. d'entrée (ABORT DELAY)																
6	ne sera pas surveillée 120 sec. après branch. d'alim. (POWER UP DELAY)																
7	mess. RESTORE envoyé à la station à la fin d'alarme																
8	mess. RESTORE envoyé à la station après désarmement																

X - options activées en usine

FS28 – TEMPORISATION INDIVIDUELLE D'ENTREE (à programmer de 00 à 99 secondes)

Zone	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Temp. d'entrée	[Diagram showing 16 columns with tick marks in the middle of each column]															

Les temps individuels d'usine sont réglés à 0.

FS29 – TEMPS MAXI DE VIOLATION DES ZONES (à programmer de 1 à 255 secondes)

Zone	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Valeur	[Diagram showing 16 columns with multiple tick marks in each column]															

Les temps maxi de violations sont réglés en usine à 0 pour toutes les zones (contrôle verrouillé de la durée de violation).

Note Dans les claviers LED, valider chaque nombre avec la touche # - nouvelle valeur du paramètre n'est pas affichée sur les voyants de 1 à 8.

FS30 - TEMPS MAXI D'ABSENCE DE VIOLATION DES ZONES (à programmer de 1 à 255 heures)

Zone	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Valeur																

Les temps maxi d'absence de violations sont réglés en usine à 0 pour toutes les zones (contrôle verrouillée d'absence de violations).

Note: Dans les claviers LED, valider chaque nombre avec la touche # - nouvelle valeur du paramètre n'est pas affichée sur les voyants de 1 à 8.

FS31, 33, 35, 37, 39, 41 – PROGRAMMATION DES SORTIES

		FS31 OUT 1	FS33 OUT 2	FS35 OUT 3	FS37 OUT 4	FS39 OUT 5	FS41 OUT 6
FONCTION DE LA SORTIE							
*valider avec la touche # par défaut :		0 1	0 1	2 7	0 0	2 2	1 2
TEMPS DE FONCT. DE LA SORTIE							
valider avec la touche # par défaut :		0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0
OPTIONS dans le clavier LED, le voyant allumé signale l'activation de l'option concernée	Sortie appartient à la partition1	1					
	Sortie appartient à la partition2	2					
	Sortie appartient à la partition3	3					
	Sortie appartient à la partition4	4					
	Signalisation pulsatoire	5					
	Temps de fonct. en minutes	6					
	Sortie à temps de fonct. jusqu'à l'effacement	7					
	Polarité +12V	8					

valider avec la touche #

X - options activées en usine

- 00 sortie non utilisée
- 01 signalisation d'alarme antivol
- 02 signalisation d'alarme antivol/incendie
- 03 signalisation d'alarme incendie
- 04 signalisation d'alarmes depuis clavier
- 05 signalisation d'alarme incendie depuis clavier
- 06 signalisation d'alarme panique depuis clavier
- 07 signalisation d'alarme auxiliaire depuis clavier
- 08 signalisation d'alarme de sabotage depuis clavier
- 09 sign. violations de zones "jour/nuit" et "de comptage"
- 10 signalisation d'alarme DURESS
- 11 signalisation de carillon (CHIME)
- 12 commutateur mono ([CODE]*[7])
- 13 commutateur bi ([CODE]*[8])
- 14 indicateur d'armement (OR)
- 15 indicateur d'armement silencieux
- 16 indicateur de "temporisation de sortie"
- 17 indicateur de "temporisation d'entrée"
- 18 indicateur d'appel téléphonique
- 19 signal GROUND START
- 20 signal de confirmation du reporting
- 21 indicateur de bypass des zones BYPASS
- 22 indicateur READY
- 23 signalisation de violation d'une zone
- 24 indicateur de panne de la ligne téléphonique
- 25 indicateur de panne du secteur 230V
- 26 indicateur de panne de la batterie
- 27 sortie d'alimentation
- 28 sortie d'alimentation des détecteurs d'incendie
- 29 sortie d'alimentation avec fonction RESET
- 30 commandée par TIMEREM
- 31 indicateur d'armement sonore
- 32 indicateur d'armement total (AND)
- 33 signalisation act./dés. d'armement
- 34 signalisation d'alarme dans le clavier
- 35 d'alimentation en armement
- 36/37 signalisation d'état de LED / relais
- 38 signalisation de panne d'une zone
- 39 signalisation d'absence de contrôle d'une partition
- 40 signalisation de mode de service
- 41 indicateur de la batterie déchargée

FS47 – OPTIONS DE REPORTING

1		transmission uniquement à la STATION 1, sans répartition des événements
2		transmission uniquement à la STATION 2, sans répartition des événements
3		triage des événements selon identifiants lors de la transmission à la STATION 1
4		triage des événements selon identifiants lors de la transmission à la STATION 2
5		extension des codes à un caractère d'évén. de partit. par le numéro d'utilisateur
6		extension des codes à un caractère de zones par le numéro de la zone
7		centrale abandonne l'envoi du code d'événement si STATION 1 ne confirme pas la réception de l'information après 16 mises en communication
8		centrale abandonne l'envoi du code d'événement si STATION 2 ne confirme pas la réception de l'information après 16 mises en communication

NOTE:

- *si les options 1 et 2 sont désactivées: transmission à la station 1 ou à la station 2, sans répartition d'événements (vers la station avec laquelle la communication est établie plus rapidement).*

- *si les options 1 et 2 sont activées: transmission à deux stations, compte tenu de la répartition des événements.*

FS48 – IDENTIFIANT D'ÉVÉNEMENTS ZONES POUR STATION 1

|_|_|_|_|

FS49 - IDENTIFIANT D'ÉVÉNEMENTS PARTITION 1 POUR STATION 1

|_|_|_|_|

FS50 - IDENTIFIANT D'ÉVÉNEMENTS PARTITION 2 POUR STATION 1

|_|_|_|_|

FS51 - IDENTIFIANT D'ÉVÉNEMENTS PARTITION 3 POUR STATION 1

|_|_|_|_|

FS52 - IDENTIFIANT D'ÉVÉNEMENTS PARTITION 4 POUR STATION 1

|_|_|_|_|

FS53 - IDENTIFIANT D'ÉVÉNEMENTS DE SYSTÈME POUR STATION 1

|_|_|_|_|

FS54 - IDENTIFIANT D'ÉVÉNEMENTS ZONES POUR STATION 2

|_|_|_|_|

FS55 - IDENTIFIANT D'ÉVÉNEMENTS PARTITION 1 POUR STATION 2

|_|_|_|_|

FS56 - IDENTIFIANT D'EVENEMENTS PARTITION 2 POUR STATION 2

FS57 - IDENTIFIANT D'EVENEMENTS PARTITION 3 POUR STATION 2

FS58 - IDENTIFIANT D'EVENEMENTS PARTITION 4 POUR STATION 2

FS59 - IDENTIFIANT D'EVENEMENTS DE SYSTEME POUR STATION 2

FS60÷66, 134÷135 – CODES D'EVENEMENTS DEPUIS ZONES

Zone	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
FS60 – CODES D'ALARME	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
FS61 – CODES SABOTAGE ZONES	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
FS62 – CODES PANNES DE ZONES	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
FS63 – CODES VIOLATIONS ZONES	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
FS64 - CODES „RESTORE” ZONES	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
FS65 – CODES „TAMPER RESTORE”	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
FS66 – CODES FIN DE PANNES	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
FS134 – CODES BYPASS DE ZONES	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
FS135 – CODES FIN BYPASS ZONES	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Tous les codes réglés en usine sont égaux à 00.

Note: Dans les claviers de type LED, valider chaque code avec la touche #. Le numéro de la zone est indiqué sur les voyants LED 9÷12.

FS67, 68 – AFFECTATION DES EVENEMENTS DEPUIS ZONES AUX STATIONS DE TELESURVEILLANCE

	FS67 Envoyer à la STATION 1		FS68 Envoyer à la STATION 2	
CODES D'ALARME DEPUIS DETECTEUR	1	<input type="text"/>	1	<input type="text"/>
CODES D'ALARME DE SABOTAGE	2	<input type="text"/>	2	<input type="text"/>
CODES DE PANNES DES ZONES	3	<input type="text"/>	3	<input type="text"/>

CODES DE VIOLATION DES ZONES	4		4	
CODES "RESTORE" DES ZONES	5		5	
CODES "TAMPER RESTORE"	6		6	
CODES DE FIN DE LA PANNE	7		7	
CODES DE BYPASS ET DE FIN DE BYPASS ZONES	8		8	

Valider l'affectation des événements avec la touche #.

FS69÷72 - CODES D'ÉVÉNEMENTS DEPUIS PARTITIONS

CODES D'ÉVÉNEMENTS :			FS69 PARTITION 1	FS70 PARTITION 2	FS71 PARTITION 3	FS72 PARTITION 4
Le numéro du code est indiqué sur les voyants 9÷12 sur les claviers LED	1	ARMEMENT *				
	2	ARMEMENT SILENCIEUX *				
	3	ARMEMENT AVEC BYPASS *				
	4	EFFACEMENT D'ALARME *				
	5	DESARMEMENT *				
	6	à ne pas programmer				
	7	PROGRAMMATION DU TEMPS *				
	8	BYPASS DES ZONES *				
	9	ALARME INCENDIE DEPUIS CLAVIER				
	10	ALARME PANIQUE DEPUIS CLAVIER				
	11	ALARME SECOURS DEPUIS CLAVIER				
	12	ALARME DE SABOTAGE DEPUIS CLAVIER				
	13	ALARME APRES TROIS CODES ERRONES				
	14	ALARME „ACTION SOUS CONTRAINTE”				
	15	ARMEMENT DE LA PARTITION INTERNE				
	16	DESARMEMENT DE LA PARTITION INTERNE				

Note:

Les codes repérés par * peuvent être étendus par la centrale par le N° d'utilisateur (voir FS47). Par exemple, le code d'ARMEMENT programmé en tant que 10 sera envoyé par la centrale comme le code 11 en cas d'activation d'armement par l'Utilisateur 1,12 en cas d'Utilisateur 2, etc.

FS73÷80 – AFFECTATION DES EVENEMENTS DEPUIS PARTITIONS AUX STATIONS DE TELESURVEILLANCE

		EVENEMENTS ENVOYES A LA STATION 1				EVENEMENTS ENVOYES A LA STATION 2			
		FS73 PARTIT.	FS74 PARTIT.	FS75 PARTIT.	FS76 PARTIT.	FS77 PARTIT.	FS78 PARTIT.	FS79 PARTIT.	FS80 PARTIT.
		1	2	3	4	1	2	3	4
ARMEMENT	1								
ARMEMENT SILENCIEUX	2								
ARMEMENT AVEC BYPASS	3								
EFFACEMENT D'ALARME	4								
DESARMEMENT	5								
<i>à ne pas programmer</i>	6								
PROGRAMMATION DU TEMPS	7								
BYPASS DES ZONES	8								
<i>Valider avec la touche #</i>									
ALARME INCENDIE DEPUIS CLAVIER	1								
ALARME PANIQUE DEPUIS CLAVIER	2								
ALARME SECOURS DEPUIS CLAVIER	3								
ALARME DE SABOTAGE DEPUIS CLAVIER	4								
ALARME APRES TROIS CODES ERRONES	5								
ACTION SOUS CONTRAINTE	6								
ARMEMENT DE LA PARTITION INTERNE	7								
DESARMEMENT DE LA PARTIT. INTERNE	8								

Valider avec la touche #

FS81+84 – CODES D'ÉVÉNEMENTS DE SYSTÈME ET LEUR AFFECTATION AUX STATIONS DE TÉLESURVEILLANCE

ÉVÉNEMENTS DE SYSTÈME – PARTIE I		ASSIGNATION A LA STATION DE TÉLESURVEILLANCE	
		FS81 CODES ÉVÉNEM.	FS83 ENVOYER A LA STATION 1
1	PANNE ALIMENTATION SECTEUR		
2	RESTITUTION D'ALIM. SECTEUR		
3	PANNE DE LA BATTERIE		
4	RESTITUTION DE LA BATTERIE		
5	PANNE DE LA SORTIE OUT 1		
6	RESTITUTION DE LA SORTIE OUT 1		
7	PANNE DE LA SORTIE OUT 2		
8	RESTITUTION DE LA SORTIE OUT 2		
9	PANNE DE LA SORTIE OUT 3		
10	RESTITUTION DE LA SORTIE OUT 3		
11	PANNE DE L'IMPRIMANTE		
12	RESTITUTION DE L'IMPRIMANTE		
13	MODE DE SERVICE – DEMARRAGE		
14	MODE DE SERVICE - STOP		
15	DOWNLOADING - DEMARRAGE		
16	DOWNLOADING - FIN		

ÉVÉNEMENTS DE SYSTÈME - PARTIE II		FS82 CODES ÉVÉNEM.
1	PANNE DE LA SORTIE OUT4	
2	RESTITUTION DE LA SORTIE OUT4	
3	PROBLEMES AVEC TRANSMISSION	
4	ENCOMBREMENT DE LA MEMOIRE TAMPON D'ÉVÉNEMENTS	
5	PERTE DE LA DATE-HEURE	
6	ERREUR SUR LA MEMOIRE RAM	
7	REDEMARRAGE DE LA CENTRALE	
8	TRANSMISSION DE TEST	
9	PANNE D'ALIMENTATION DU CLAVIER	
10	RESTITUTION D'ALIMENTATION DU CLAVIER	

Note: Les événements de système partie II, au reporting avec répartition des événements activé, sont toujours envoyés vers les deux stations.

FS106 – FONCTIONS DE TIMERS

TIMER 1	
TIMER 2	

valider avec la touche #

TIMER 3	
TIMER 4	

valider avec la touche #

FONCTIONS DE TIMERS :

- | | |
|--------------------------|---------------------------------------|
| 0 - timer non utilisé | 6 - gère la sortie OUT 6 |
| 1 - gère la sortie OUT 1 | 7 - timer de contrôle de la partition |
| 2 - gère la sortie OUT 2 | 8 - act./dés. d'armement partition 1 |
| 3 - gère la sortie OUT 3 | 9 - act./dés. d'armement partition 2 |
| 4 - gère la sortie OUT 4 | 10 - act./dés. armement partition 3 |
| 5 - gère la sortie OUT 5 | 11 - act./dés. armement partition 4 |

Note:

En fonction de contrôle de la partition (7), le timer 1 contrôle la partition 1, le timer 2 – la partition 2 etc.

FS107 – RESTITUTION DES REGLAGES D'USINE**FS108 – EFFACEMENT DE LA MEMOIRE D'EVENEMENTS****FS109 – RESTITUTION DES IDENTIFIANTS D'USINE****FS110 - RESTITUTION DES CODES D'USINE****FS111 – ADRESSES DE CLAVIERS**

Claviers 1 et 2				
voyant 12 clignote dans le clavier LED				
Adresse du clavier 1	N° du voyant dans clavier LED	1		A
		2		B
		3		C
		4		D
Adresse du clavier 2	N° du voyant dans clavier LED	5		A
		6		B
		7		C
		8		D

valider avec la touche #

Claviers 3 et 4				
voyant 11 clignote dans le clavier LED				
Adresse du clavier 3	N° du voyant du clavier LED	1		A
		2		B
		3		C
		4		D
Adresse du clavier 4	N° du voyant du clavier LED	5		A
		6		B
		7		C
		8		D

valider avec la touche #

Notes:

- Dans les claviers LED, les voyants allumés indiquent la position des cavaliers installés.
- Dans le système doté des claviers LCD, il est interdit de modifier manuellement les adresses de claviers à travers la fonction FS111.

FS112 – LANCEMENT DE LA PROGRAMMATION VIA RS-232**FS113 – DEMARRAGE D'IMPRESSION DE LA MEMOIRE D'EVENEMENTS****FS114 - DEMARRAGE D'IMPRESSION DE LA MEMOIRE D'ALARMES****FS115 - DEMARRAGE D'IMPRESSION DE LA MEMOIRE DE PANNES****FS116 - DEMARRAGE D'IMPRESSION DE LA MEMOIRE DE PARTITIONS****FS117 – DUREE MAXI ADMIS. D'ABS. TENSION SUR LIGNE TEL. (de 00 à 99 minutes)**

|_|_|

|00|

FS118 – PARAMETRES DU SIGNAL DE LA CENTRALE DE PAGER

programmer : |3|B|#|4|2|#|0|B|#|0|F|#|1|0|#|8|0|# pour le système POLPAGER |_|_|

|2|B|#|2|E|#|0|E|#|1|4|#|3|0|#|3|A|# pour le système TELEPAGE |_|_|

|3|7|#|3|D|#|0|7|#|0|B|#|B|6|#|C|8|# pour le système EASY CALL |_|_|

|1|6|#|1|A|#|1|3|#|1|7|#|0|B|#|0|F|# pour le système METRO-BIP |_|_|

FS119+122 – MESSAGES POUR PAGER (voir: FS96 à FS99)**FS123 – TEMPS DE COMPTAGE DES COMPTEURS DE ZONES DE COMPTAGE (à programmer de 0 à 255 secondes)**

COMPTEUR	1	2	3
TEMPS DE COMPT.	_ _	_ _	_ _

*Par défaut : |30|30|30|***FS124 – LECTURE AUTOMATIQUE DES ADRESSES DE CLAVIERS****FS125 – TEST DES ZONES**

FS126 - CODES DE REPORTING DE CONTROLE DES PARTITIONS

Emploi du commutateur mono de la partition 1 (ronde part. 1)	
Emploi du commutateur mono de la partition 2 (ronde part. 2)	
Emploi du commutateur mono de la partition 3 (ronde part. 3)	
Emploi du commutateur mono de la partition 4 (ronde part. 4)	
Absence du garde dans la partition 1 (manque de garde part. 1)	
Absence du garde dans la partition 2 (manque de garde part. 2)	
Absence du garde dans la partition 3 (manque de garde part. 3)	
Absence du garde dans la partition 4 (manque de garde part. 4)	

Note: La fonction FS126 assure la programmation des codes d'événements de système partie III. Au reporting avec répartition des événements activé, les codes sont toujours envoyés vers les deux stations.

FS127÷130 – ZONES AUTOMATIQUEMENT BYPASSEES EN CAS D'ABSENCE DE SORTIE DU BATIMENT (voir : FS16÷19)**FS131 – OPTIONS ADDITIONNELLES**

LED	LCD		PREMIERE VARIANTE D'OPTIONS voyant 12 clignote dans le clavier LED
1	1		Verrouillage du mode de service
2	2		Emploi autorisé du module de commande DTMF (MST-1)
3	3		Numérotation avec saturation 1:1,5
4	4		Codes généraux
5	5		Priorité du timer 1
6	6		Priorité du timer 2
7	7		Priorité du timer 3
8	8		Priorité du timer 4

valider avec la touche #

LED	LCD		DEUXIEME VARIANTE D'OPTIONS voyant 11 clignote dans le clavier LED
1	9		Ne pas armer si panne de la batterie
2	A		Effacement automatique des compteurs „AUTORESET 1/3” à minuit
3	B		Mode de Service accessible uniquement dans une partition
4	C		Message de service après l'alarme de sabotage
5	D		Signalisation de pannes jusqu'à l'effacement
6	E		Alarme de sabotage sonore uniquement en armement
7	F		Limiter le nombre d'alarmes depuis zone à 3
8	G		Radio messagerie VISONIC *

valider avec la touche #

* - uniquement les centrales avec un circuit imprimé repéré par le symbole „VC-10P”

FS138 –ADRESSE DU SYSTEME RADIO VISONIC (à programmer de 00 à 07) |__|__|

Par défaut |00|

FS139 – DUREE D'UNE TRANSMISSION DE TEST DU SYSTEME RADIO VISONIC

|__|__| |__|__|
heures minutes

Désactivé par défaut : |00|00|

Note: Les fonctions de service FS138 et FS139 concernent uniquement les centrales avec un circuit imprimé repéré par le symbole „VC-10P”.

FS140 – TEMPS D'ENVOI D'UNE TRANSMISSION DE TEST A LA STATION DE TELESURVEILLANCE LORS DE L'ARMEMENT

Après |__|__| |__|__| |__|__| depuis la dernière transmission.

jours heures minutes

Par défaut: |00|00|00

Historique d'évolutions du manuel.

La description des évolutions se réfère au manuel relatif à la centrale avec logiciel en version **4.10**.

Date	Version du logiciel	Description des modifications appliquées
juillet 2007	5.11	Lors de l'armement, la zone ne peut pas être violée ou sabotée avec l'option PRIORITY activée (p. 5). On a ajouté la fonction FS140 „Transmission de test lors de l'armement” (p. 20).

SATEL sp. z o.o.
ul. Schuberta 79
80-172 Gdańsk
POLAND
tel. + 48 58 320 94 00
info@satel.pl
www.satel.pl